

**TED 064/2021**  
**CALL FOR OPEN TENDER**  
**FOR THE SUPPLY OF PNEUMATIC TYRES & INNER TUBES**

**SUMMARY OF THE TENDER**

<b>OPEN TENDER</b>	
<b>ECONOMIC OPERATOR</b>	<p><b>THESSALONIKI PORT AUTHORITY SA</b></p> <p>Main line of business: Port works</p> <p>Address: Within the Port of Thessaloniki</p> <p>PC: 546 25, Thessaloniki</p> <p>Tel.: 2310593121, Fax: 2310510500</p> <p>Email: <a href="mailto:secretariat@thpa.gr">secretariat@thpa.gr</a></p> <p>Website: <a href="http://www.thpa.gr">http://www.thpa.gr</a></p>
<b>Deadline for the Submission of Bids</b>	<b>30.06.2021</b>
<b>Deadline for the Submission of Requests for clarifications</b>	<b>23.06.2021</b>
<b>Awarding Criterion</b>	Offered price and delivery time
<b>Contact for information / clarifications</b>	<p><b>For the tender procedure</b></p> <p>Name: Georgios Papageorgiou E-mail: <a href="mailto:gpapageorgiou@thpa.gr">gpapageorgiou@thpa.gr</a> Telephone: +302310593305</p> <p>Name: Evi Theologou E-mail: <a href="mailto:ptheologou@thpa.gr">ptheologou@thpa.gr</a> Telephone: +302310593360</p> <p><b>For technical issues</b></p> <p>Name: Anastasia Sachinidou E-mail: <a href="mailto:asachinidou@thpa.gr">asachinidou@thpa.gr</a> Telephone: +302310593354</p>

## **PART A: GENERAL & SPECIAL TERMS**

### **ARTICLE 1 –Description of the object of the contract and its financial terms**

---

#### **1.1 Object**

The object of the Tender is the supply of 184 pneumatic tyres and 120 inner tubes, as described in detail in the technical terms of the Call. Bids are accepted for tyres of the following companies: **CONTINENTAL, BRIDGESTONE, MICHELIN, PIRELLI, GOODYEAR DUNLOP** and their respective subsidiaries, as mentioned in Part B, article 1 hereof.

#### **1.2 Option**

It is noted that during the supply, ThPA SA may increase or decrease the requested quantities, provided that the cost of the change does not exceed 15% of the total initial value of the contract.

#### **1.3 Duration of the supply contract**

The tyres shall be delivered in installments within one year from the signing of the relevant supply contract.

#### **1.4 Award Criterion**

The supply will be assigned **per item**, based on the following criteria:

1. Price
2. Technical characteristics - compliance with technical specifications
3. Time of delivery
4. Time of guaranteed proper operation

### **ARTICLE 2- Right of Participation - Qualitative Criteria**

---

#### **2.1 Right of Participation**

**2.1.1** Participation in the procedure shall be open to natural or legal persons who have a professional activity related to the object of this call.

**2.1.2** Participants shall:

- Not be under bankruptcy, liquidation or administration;
- Not have been finally convicted (the administrators for the case of limited partnerships or limited liability companies, the Chairman and the CEO for the case of SAs and the natural persons performing management duties in other cases) for:
  - a) participation in a criminal organization, pursuant to article 2(1) of Joint Action No. 98/733/JHA of the Council of the European Union;
  - b) corruption, as it is respectively defined in Article 3 of the Council Act dated 26th May 1997 and in Article 3, paragraph 1 of Joint Action No. 98/742/CFSP of the Council;
  - c) fraud within the meaning of article 1 of the Convention on the protection of financial interests of the European Communities;
  - d) money laundering, according to article 1 of the Council Directive 91/308/EEC of 10 June 1991 on the prevention of the use of the financial system for the purpose of money laundering;
  - e) embezzlement (Criminal Code 375);
  - f) fraud (Criminal Code 386-388);
  - g) extortion (Criminal Code 385);
  - h) forgery (Criminal Code 216-218);
  - i) perjury (Criminal Code 224);
  - j) corruption (Criminal Code 235-237);
  - k) fraudulent bankruptcy (Criminal Code 398).

### **ARTICLE 3 - Provision of Clarifications on the Call**

---

Requests for additional clarifications shall be submitted to the procurement department of ThPA SA by email to [ptheologou@thpa.gr](mailto:ptheologou@thpa.gr), and [gpapageorgiou@thpa.gr](mailto:gpapageorgiou@thpa.gr) also forwarding the request to [asachinidou@thpa.gr](mailto:asachinidou@thpa.gr), no later than five (5) days before the closing date for submission of bids. Requests for clarifications submitted in any other way will not be considered. The clarifications are posted electronically on the website of ThPA SA [www.thpa.gr](http://www.thpa.gr).

### **ARTICLE 4 - Bid Submission Way and Time**

---

Offers shall be submitted electronically, until **30.06.2021** at the latest, by sending a **compressed locked file folder** to emails [asachinidou@thpa.gr](mailto:asachinidou@thpa.gr), [ptheologou@thpa.gr](mailto:ptheologou@thpa.gr) with a copy to the email address [gpapageorgiou@thpa.gr](mailto:gpapageorgiou@thpa.gr). The password will be sent to the above emails upon notification of the participants. Indicative instructions for creating a locked file have been posted together with this announcement on the website of ThPA SA.

#### **ARTICLE 5 - Extension, amendment, addition or cancellation of the tender**

ThPA SA reserves the right to extend the time for submitting bids or to cancel the award procedure, or to decide to repeat it at any stage, without any liability, cost or penalty, following a decision by its competent body. It also reserves the right to modify the terms of the procedure with transparency.

#### **ARTICLE 6 - Time of Bid Validity**

Bids submitted are valid and bind the participants for **a period of ninety (90) days** from the deadline for their submission.

The validity of the bid may be prolonged, if requested by ThPA SA, prior to its expiry, for a maximum period of time equal to the initial bid validity period specified in the Call.

#### **ARTICLE 7 - Bid Content**

Bids shall be submitted in Greek, without being dependent on any other term, condition, proviso or reservation, as follows:

- (a) Participation documents
- (b) Technical Bid
- (c) Financial Bid

**Tenderers may submit a bid for any type of tyres and inner tubes they wish, provided that they are able to cover the entire requested quantity of the items for which they are applying.**

#### **ARTICLE - 8 Participation documents**

To prove that the participation criteria have been met, economic operators shall submit the following supporting documents:

- In order to prove professional capacity, a certificate of registration in the relevant Chamber is submitted.
- In the cases where the economic operator is a legal person, to prove its legal constitution and representation, the legal documents of constitution and legal representation shall be submitted (such as statutes, certificates of company information amendments, respective pages of the Official Gazette, documents of BoD meetings, in the case of SAs, depending on the legal form of the participant). The above documents shall specify the lawful establishment, the person(s) legally binding the company on the date of the tender (legal representative, right of signature, etc.), any third parties authorized to represent the contractor, as well as the term of office of the person(s) and/or the members of the management body representative.
- A Formal Statement of the legal representative of the participating economic operator stating that: a) he became aware of the terms of this call, which he fully and unconditionally accepts; b) that the tyres offered are perfectly suitable for the intended use in accordance with the technical specifications of the tender and c.) in case the offered tyres are deemed unsuitable during their use, they will be replaced with new ones, suitable, at the sole expense of the supplier.

#### **ARTICLE 9 - Technical Bid**

The Technical bid shall include the following information:

- The attached III Tyre Compliance Sheet completed and signed by the legal representative of the participating economic operator. In case the technical features of the offered items deviate

from the specifications of the call, this shall be mentioned explicitly and clearly, with a clear & specific reference and marking for the type and size of the deviation. The mere indication of only one feature is not an explicit/clear indication of the deviation. The above also applies to values which are considered higher than those required.

- Original (not copies) technical prospectus of the manufacturers of the offered pneumatic tyres, which shall contain all their respective technical features. In the technical prospectus of the manufacturers, the corresponding offered types of pneumatic tires shall be noted by the bidders.
- In case the bid is submitted by a trading company, it is required that an additional statement of the manufacturer of the offered pneumatic tyres or an official commercial representative of the tyre manufacturer be submitted, stating that they accept to supply the bidder with the items offered by him throughout the contract and in accordance with the terms of the call.

#### **ARTICLE 10 - Financial Bid**

The financial bid shall be drafted in accordance with the attached template (Attached item No IV), bear the signature and seal of the participant and state:

- the net price of the offered items in EUR;
- the time of delivery of each type of tyre;
- the time of bid validity, which cannot be less than 90 days from the deadline for the submission of bids;

#### **ARTICLE 11 - Language**

The official language of the proceedings is Greek. Bids shall be written in Greek or accompanied by an official translation into Greek. In case of inconsistency, the prevailing wording is always the Greek one.

Further information and technical prospectus, as well as other documents - corporate or not - with special technical content may be submitted in English without a translation into Greek.

#### **ARTICLE 12 –Bid Opening & Evaluation**

The opening of the bids shall take place in a reasonable time after the deadline for submission of bids.

During the evaluation, ThPA SA may address requests to the economic operators concerned for clarifications and economic operators must provide clarifications within the time limits set.

After completion of the evaluation, participants are informed of the acceptance or rejection of their bid.

#### **ARTICLE 13 - Bid Rating**

The submitted bids will be evaluated and rated based on the following criteria.

<b>Criterion</b>	<b>Criterion rating</b>	<b>Criterion weight</b>
Technical characteristics - compliance with technical specifications	100-120	40%
Time of delivery	100-120	30%
Time of guaranteed proper operation	100-120	30%

The rating of each evaluation criterion ranges from 100 to 120 points. Each criterion is given a grade of 100, provided that the requirements of the Call are exactly met. In cases where the requirements of the Call are exceeded, the score is set to the upper limit.

The weighted score for each criterion will be derived from the product of the individual weighting coefficient on its score and the total bid score will be derived from the true sum of the weighted scores of all the criteria.

The most advantageous bid is the one that presents the smallest ratio of the offered price to its score (i.e., where L is the smallest number) according to the formula below.

$$L = \frac{\text{Total Bid Price}}{\text{Total technical bid score}}$$

## **ARTICLE 14 - Special terms for the performance of the supply**

---

### **14.1 Contract - Amendments**

After the announcement of the result of the tender, supply contracts shall be signed between ThPA SA and the selected suppliers.

The contract may be modified during its term, without the need for a new contract procedure, only upon the mutual written agreement of the parties.

### **14.2 Letter of Guarantee**

The signing of the relevant contract requires the submission of a Performance Guarantee, amounting to 5% of the total remuneration, excluding VAT, deposited before or during the signing of the contract.

The performance guarantee covers in total and without exceptions the application of all terms of the contract and any claims of ThPA SA against the contractor.

The letter of guarantee shall be forfeited in the event of a breach of the terms of the contract, as specifically stated in the contract and shall be returned upon expiry thereof.

### **14.3 Delivery**

The total quantity of the tyres shall be delivered, at the responsibility and expense of the supplier, in installments within one (1) year from the signing of the related contract. During the year, a maximum of four (4) partial orders will be placed.

### **14.4 Late delivery**

Time of delivery is specified in the supplier's bid.

In the case of late delivery, a fine of **1%** shall be charged for each day of delay on the value of the items delivered late, with a maximum of **7%**.

### **14.5. Performance Guarantee**

#### **14.5.1 Time of performance guarantee**

The minimum acceptable time of guaranteed proper operation for the tyres of groups 1-7 is set at five (5) years from the date of their production, while for the tyres of group 8, it is set at four (4) years from the date of their production. During the period of the guarantee, the contractor shall restore any damage or malfunction resulting from a defective construction or material.

#### **14.5.2 Letter of guarantee**

A Letter of Guarantee, the amount of which is set at a rate of up to five percent (5%) on the net value of the items under supply, shall be issued and submitted at first delivery. The letter of guarantee shall last for six (6) years from the signing of the related contract and shall be returned after the end of the guarantee period.

In case of non-compliance of the contractor with his contractual obligations according to the above paragraph 14.5.1, the Letter of Guarantee shall be forfeited.

### **14.6 Payment method**

The remuneration shall be paid upon receipt of the tyres, within sixty (60) days from the date of issue of the invoice.

#### 14.7 Price Adjustments

During performance of the supply, the prices shall remain stable and unchanged.

## PART B: TECHNICAL TERMS

### 1. Purpose

This technical specification concerns the supply of **184** pneumatic tyres, radial and conventional and **120** inner tubes, whose dimensions and basic technical features are mentioned in the following table. Acceptable tyre manufacturers are defined as follows:

**CONTINENTAL, BRIDGESTONE, MICHELIN, PIRELLI and GOODYEAR DUNLOP, as well as their subsidiaries.**

### A. PNEUMATIC TYRES

Dimensions / type	Load/Speed Index	Indicative Type of Tyre or Vehicle	Quantity (pcs)
<b>1. Pneumatic tyres suitable for container tractors</b>			
<b>310/80 R22.5 TL</b>	175A8	➤ X-Terminal TL. 175A8, Michelin	5
<b>11.00 R20 TT</b>	149/145J	➤ Bridgestone L317, Tube Type, Radial, E4, Star Rating 3***	4
<b>2. Pneumatic tyres suitable for Mobile Harbour cranes</b>			
<b>385/95 R25 TL</b>	170E	➤ VHS TL BRIGESSTONE	2
<b>285/70 R19.5 TL</b>	150/148K	➤ Continental Conti Hybrid HT3 285/70R 19.5, M+S, 150/148K	10
<b>3. Pneumatic tyres suitable for Straddle Carriers with a lifting capacity of 35-40 tons</b>			
<b>16.00 R25 TL</b>	200A5	➤ VCHD** TL Bridgestone , X-Straddle TL. 200A5 , ➤ Michelin , 16.00R25 XZM TL MICHELIN	7
<b>4. Pneumatic tyres suitable for Forklifts 16, 18, 25, 37 TN</b>			
<b>12.00 R20 TT</b>	176 A5	➤ VCHS *** Bridgestone, Michelin 1200R20 XZM	18
<b>14.00 R24 TT</b>	196 A5	➤ VCHS *** Bridgestone, ➤ Michelin 1400R24 XZM	12
<b>14.00 R24 TL</b>	196 A5	➤ VCHD *** Bridgestone	12
<b>18.00 R25 TL</b>	214 A5	➤ VCHS*** Bridgestone	4
<b>5. Pneumatic tyres suitable for Platforms</b>			
<b>10.00 R20 TT</b>	146/143J	➤	4
<b>6. Pneumatic tyres suitable for Loaders HYNDAI HL 980-9, CAT 980, DOOSAN DL200, CAT 262B</b>			
<b>29.5 R25 TL</b>	208A2/ L5	➤ Bridgestone VSDL L-5 Extra Heavy Duty ➤ Michelin 29.5 XMINE D2 L-5	8
<b>7. Pneumatic tyres for Forklifts 2.5, 3, 5.5 ,8 TN</b>			
<b>6.50-10 TT</b>	128 A5	10 ΛΙΝΑ	6

<b>8.15-15 TT</b>	146 A5	16 ΛΙΝΑ	6
<b>8.25-15 TT</b>	153 A5	18 ΛΙΝΑ	16
<b>8. Pneumatic tyres suitable for VEHICLES–STREET SWEEPERS- TANKS- WATER TANKERS</b>			
<b>165/70 R 13 TL</b>	83R	VARIOUS TRUCKS	8
<b>175/70 R14</b>	84-88T	FIAT STRADA, FIAT FIORINO	20
<b>175/70 R14 C</b>	95T	NISSAN –CLOSED TRUCK	4
<b>185/60 R15 TL</b>	84-88T	OPEL COMPO CLOSED TRUCK	10
<b>205/65 R 16 TL</b>	103/101 T	VW COMBI- OPEL VIVARO	16
<b>205/70 R 15C TL</b>	106/104 S	HILUX TOYOTA, CITROEN JUMPER	6
<b>215/55 R 17C TL</b>	98W	SUZUKI VITARA	1
<b>235/75 R17,5 TL</b>	132/130M	STREET SWEEPER SICAS , TANK BRIDGESTONE V-STEEL MIX TCDT	3
<b>255/65R 17</b>	110 T	NISSAN NAVARA	2
<b>285/70 R19.5 TL</b>	150/148K	WASTE TRUCK, WATER TANKER, STREET SWEEPER	6

#### **B. INNER TUBES**

<b>S/N</b>	<b>Dimensions / type</b>	<b>TECHNICAL REQUIREMENTS</b>	<b>INDICATIVE TYPE</b>	<b>QUANTITY</b>
<b>1</b>	<b>8.15-15</b>	With detachable metal valve	KABAT VS-2, NEXEN TR 75A	30
<b>2</b>	<b>8.25-15</b>	With detachable metal valve	KABAT V3.02.8,	30
<b>3</b>	<b>10.00-20</b>	With detachable metal valve		15
<b>4</b>	<b>12.00-20</b>	With detachable angle metal valve		25
<b>5</b>	<b>14.00-24</b>	With detachable metal valve	KABAT V3.02 14,	20

## 2. Tyre Manufacturers - Design - Requirements

---

- 2.1** All tyres and inner tubes to be supplied shall be tailor-made for the vehicles, wheeled machinery and cranes for which they are intended, based on the table above.
- 2.2** In particular with regard to project vehicles and Machinery of ThPA SA, they are typically used on industrial rugged quaywalls and at temperatures ranging from -5 to 40°C. Therefore all offered tyres shall be designed for these conditions.
- The treads of the tyres intended for project Machinery shall be industrial type - heavy duty, have as much contact surface as possible with the road, also having a suitable configuration for the removal of water (e.g. water grooves). Especially for tyres intended for loaders and Mobile Harbour Cranes, tyres suitable for off-road use are also accepted.
- The tyres intended for all forklifts shall be specially designed for use in port areas with an average speed of approximately 25Km/h. It is noted that the Load, Speed and Ply Indices listed in the table of technical terms, for all machines and vehicles of ThPA SA, are the minimum accepted and that tyres with lower indices will be rejected.
- The tyres of Group 8 - VEHICLES–STREET SWEEPERS- TANKS- WATER TANKERS - shall be four-season tyres and have the marking that refers to the fuel saving but also to traction in wet road, with the following minimum tire requirements:
- (E) for the Fuel Saving category & (C) for traction.**
- 2.3** The offered tyres shall be manufactured in accordance with the regulations of the international organization ETRTO (EUROPEAN TYRE AND RIM TECHNICAL ORGANIZATION), the provisions of the GG 589 issue B 'dated 30-9-1992 (compliance with the provisions of the COUNCIL DIRECTIVE 92/23/EEC of 31 March 1992) and 2005/11/EC of 16 February 2005 (GG 1081/1-08-2005) and all amendments and additions currently in force. In addition, the tyres of Group 8 - VEHICLES–STREET SWEEPERS- TANKS- WATER TANKERS - shall comply with the Regulation (EC) No 1222/2009 of the European Parliament and the Joint Ministerial Decision GG 2974/B/31-12-2015 regarding fuel saving and other essential parameters.
- 2.4** The tyres shall have all the required characteristics of the manufacturer engraved (Company name, technical features, country of production (made in...), etc.) that will prove their origin. On the side walls of the tyre, there shall be markings engraved, describing the specifications of ETRTO and the GG 589 issue 2 dated 30-9-92. The markings shall have been imprinted during their production and not a posteriori on the finished product. Tyres shall have an "E" or "e" mark on their side in a circle (or in a rectangle) along with a one-digit or two-digit number indicating the country that inspected and certified the tyre, either as per "E" ECE Regulation 30 (or "e" according to the older Directive 92/23/EEC). Tyres on which the above markings are not engraved will not be accepted upon receipt by the respective reception committee.
- 2.5** The tyres shall be new, unused and produced within the last 6 months prior to their delivery date. They shall be delivered in excellent condition and be devoid of manufacturing defects. The date of manufacture (which shall be indicated by DOT Characters and three or four digits on the side walls) shall be engraved on the tyre profile.
- 2.6** The tyres shall meet the balancing requirements provided for by the ETRTO and, when tested in accordance with ASTM D-518 and ASTM D-1149 for static and dynamic ozone resistance, they shall not have any damage on their surface.

## 3. Tyre Flaps - Inner Tubes - O-Rings

---

- 3.1** TT pneumatic tyres (Tube Type) shall be supplied and delivered with the corresponding tyre flaps and inner tubes. The cost of each tyre flap and inner tube will be **included** in the unit price offered for each component of the respective pneumatic tyre.
- 3.2** TL pneumatic tyres (Tubeless) shall be supplied and delivered with the corresponding O-rings. The cost of each ring will be **included** in the unit price offered for each component of pneumatic tyre.
- 3.3** In addition to the inner tubes that will accompany the tyres, participants shall submit a bid for the additional inner tubes mentioned in the above table B. INNER TUBES. The inner tubes shall comply with the specifications of the applicable Legislation, be new, unused and without manufacturing defects, and shall correspond to all the technical features provided.

#### **4. Supplier Liability**

The submission of the bid presupposes and is a proof that the supplier has become aware of all types of rims borne by the vehicles and machines listed in the table and, therefore, all the offered tires and inner tubes will be suitable for the purpose intended, will apply perfectly to the respective rims and will be fitted with an appropriate type of air filling valves. For this purpose, the suppliers can perform an inspection of ThPA SA's machines and vehicles after consultation.

#### **ATTACHED:**

- I.** Confidentiality Statement
- II.** Technical Bid
- III.** Tyre Compliance Sheet
- IV.** Financial Bid Document

**THE MANAGING DIRECTOR-  
CHIEF EXECUTIVE OFFICER**

**FRANCO NICOLA CUPOLO**

## I. Confidentiality Statement

**ΕΝΗΜΕΡΩΣΗ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΠΕΞΕΡΓΑΣΙΑ των ΠΡΟΣΩΠΙΚΩΝ ΔΕΔΟΜΕΝΩΝ, κατά το άρθρο 13 του ΓΚΠΔ 679/2016 (συνοδεύει τα έντυπα των Αιτήσεων Συμμετοχής σε Διαγωνισμούς-Προκηρύξεις-Προσφορές κλπ της Δνσης Προμηθειών και Επενδύσεων της «ΟΛΘ ΑΕ»).**

Η Ανώνυμη Εταιρεία με την επωνυμία «*Οργανισμός Λιμένος Θεσσαλονίκης*» (ΟΛΘ Α.Ε., νόμος 2688/99, ΦΕΚ 40Α/1-3-99), που εδρεύει στη Θεσσαλονίκη (Α' Προβλήτα, εντός Λιμένος, ΤΚ 54625, τηλ.: 2310 593 118-121), όπως νόμιμα εκπροσωπείται, **ενημερώνει** με την παρούσα, και σύμφωνα με τις διατάξεις της κείμενης νομοθεσίας περί προστασίας δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα, και ιδιαιτέρως του Γενικού Κανονισμού ΕΕ 679/2016, **υπό την ιδιότητά της ως «Υπεύθυνος Επεξεργασίας»**, το φυσικό πρόσωπο (*εφεξής καλούμενο «Υποκείμενο των Δεδομένων»*), που υπογράφει την Αίτηση Συμμετοχής, την Προσφορά ή άλλο, παρόμοιο σκοπού, έντυπο της Δνσης Προμηθειών και Επενδύσεων της «ΟΛΘ ΑΕ», και υποβάλλει τα προβλεπόμενα δικαιολογητικά, είτε για τον εαυτό του και ως εκπρόσωπος ατομικής επιχείρησης, είτε ως Φ.Π. - νόμιμος εκπρόσωπος του συμμετέχοντος στη διαδικασία νομικού προσώπου, είτε με άλλη παρόμοια ιδιότητα νομιμοποίησης, ότι η ίδια η «ΟΛΘ ΑΕ» και οι αρμόδιες Υπηρεσίες-Διευθύνσεις-Τμήματα αυτής (όπως και οι υπάλληλοί της, που ενεργούν υπό την εποπτεία της, κατ' εντολή και για λογαριασμό της και στα πλαίσια των αρμοδιοτήτων τους, πιθανόν δε και άλλοι ως από κοινού «Υ.Ε.», «Εκτελούντες την Επεξεργασία», τρίτοι ή αποδέκτες υπόλοιποι μέτοχοι στη διαδικασία, υπουργεία, δημόσιες αρχές, ΔΟΥ, δικαστικές αρχές κλπ, βάσει συμμόρφωσης με έννομη υποχρέωση του «Υπευθύνου Επεξεργασίας» ή σε εκπλήρωση καθήκοντος του ή για εκτέλεση σύμβασης), **συλλέγει, επεξεργάζεται και τηρεί** τα προσωπικά δεδομένα που αναφέρονται στην Αίτηση Συμμετοχής, στην Προσφορά ή σε άλλο παρόμοιο σκοπού έντυπο της Δνσης Προμηθειών και Επενδύσεων της «ΟΛΘ ΑΕ», και στα συνοδευτικά αυτών έγγραφα, τα οποία αυτοβούλως υποβάλλει στην «ΟΛΘ ΑΕ» το «Υποκείμενο των Δικαιωμάτων», είτε για λογαριασμό του (ατομική επιχείρηση) είτε για λογαριασμό του Ν.Π. που το ίδιο εκπροσωπεί.

Τα δεδομένα αυτά θα χρησιμοποιηθούν για τις ανάγκες διεκπεραίωσης της Αίτησης Συμμετοχής, της Προσφοράς ή όποιου άλλου με παρόμοιο σκοπό εντύπου της Δνσης Προμηθειών και Επενδύσεων της «ΟΛΘ ΑΕ». Σκοπός της επεξεργασίας μπορεί να είναι: η αξιολόγηση της Αίτησης/Προσφοράς κλπ, ο έλεγχος των στοιχείων του «Υποκειμένου» ή της εταιρείας που αυτό εκπροσωπεί, που η διαδικασία απαιτεί, η αξιολόγηση της καταλληλότητας του «Υποκειμένου» ή της εταιρείας που αυτό εκπροσωπεί, ως υποψήφιοι αντισυμβαλλόμενοι της προς σύναψη σύμβασης με την «ΟΛΘ ΑΕ» ή στα πλαίσια πρόθεσης σύναψης σύμβασης (άρθρο 6 παρ.1β ΓΚΠΔ ΑιτΣκ 44). Περαιτέρω, η «ΟΛΘ ΑΕ» επεξεργάζεται τα εν λόγω δεδομένα για να επικοινωνεί με το «Υποκείμενο», όποτε το κρίνει απαραίτητο, για ζητήματα σχετικά με την διαδικασία, και για την εναρμόνιση της «ΟΛΘ ΑΕ» με τις επιταγές του Κανονισμού και του νόμου (συμμόρφωση με έννομη υποχρέωση) του, άρθρο 6 παρ. 1γ ΓΚΠΔ. Τα δεδομένα αυτά διατηρούνται στο αρμόδιο Τμήμα Προμηθειών για το απαραίτητο χρονικό διάστημα ελέγχου της Αίτησης/Προσφοράς κλπ, και των υποβαλλόμενων δι'αυτών στοιχείων, για το χρονικό διάστημα διεκπεραίωσης της διαδικασίας, για το χρονικό διάστημα υποβολής τυχόν ενστάσεων και λοιπών ενδίκων μέσων και βοηθημάτων, που δυνατόν να προβλέπονται εσωτερικά ή από τη νομοθεσία, για το χρονικό διάστημα εκπλήρωσης των εκατέρωθεν υποχρεώσεων και παραγραφής των εκατέρωθεν αξιώσεων και γενικά για όσο απαιτείται από το γράμμα και το πνεύμα του Κανονισμού Ανάθεσης Υπεργολαβικών Συμβάσεων και Προμηθειών και της σχετικής νομοθεσίας και των συμβάσεων που διέπουν τη λειτουργία της «ΟΛΘ ΑΕ», όπως αυτά εκάστοτε ισχύουν. Κατόπιν αρχειοθετούνται, είτε έγχαρτα είτε ηλεκτρονικά, με τρόπο που δεν παρέχει πρόσβαση σε μη εξουσιοδοτημένους υπαλλήλους. Προβλέπεται η ασφαλής καταστροφή τους μετά την πάροδο του απαραίτητου χρονικού διαστήματος, όπως ορίζει η οικεία νομοθεσία (για την περίοδο μέχρι την 23-3-2018 ισχύουν οι ρυθμίσεις του άρθρου 191 §2 του Ν.4610/2019 (Α'70) για την περίοδο μετά το χρονικό αυτό σημείο και τη μετατροπή του «Υπευθύνου Επεξεργασίας» σε ΑΕ, ισχύει η απώλητη παραγραφή του Αστικού Κώδικα). Η παροχή των δεδομένων αυτών είναι απαραίτητη για την παρούσα διαδικασία και, αν δε δοθούν από το «Υποκείμενο των Δεδομένων», η σχετική υπηρεσία δεν θα είναι δυνατή ούτε και η συμμετοχή του «Υποκειμένου» στη διαδικασία.

Το «Υποκείμενο των Δεδομένων» έχει δικαίωμα υποβολής αιτήματος στον «Υπεύθυνο Επεξεργασίας» για: πρόσβαση-ενημέρωση, διόρθωση, περιορισμό επεξεργασίας των δεδομένων που το αφορούν, αντίαψη στην επεξεργασία καθώς και για τη διαγραφή και τη φορητότητα, πάντα υπό τους όρους και τους περιορισμούς της κείμενης νομοθεσίας (πχ 17 παρ.3, 20 παρ.3, 23 ΓΚΠΔ). Τα δικαιώματα αυτά ασκούνται είτε με τη συμπλήρωση της αντίστοιχης αίτησης-φόρμας που υπάρχει διαθέσιμη στο Πρωτόκολλο και στη Δνση Προμηθειών και Επενδύσεων της «ΟΛΘ ΑΕ», είτε με αποστολή επιστολής στη διεύθυνση: «ΟΛΘ ΑΕ», Α' Προβλήτα, εντός Λιμένος, ΤΚ: 54625, Θεσσαλονίκη, τηλ.: 2310 593118-121, είτε με ηλεκτρονικό μήνυμα στη διεύθυνση: [dpou@thpa.gr](mailto:dpou@thpa.gr). Ο «Υπεύθυνος Επεξεργασίας» παρέχει στο «Υποκείμενο των Δεδομένων» πληροφορίες για την ενέργεια που πραγματοποιείται κατόπιν αιτήματος, δυνάμει των άρθρων 15 έως 22 ΓΚΠΔ χωρίς καθυστέρηση και σε κάθε περίπτωση εντός μηνός από την παραλαβή του αιτήματος. Η εν λόγω προθεσμία μπορεί να παραταθεί κατά δύο ακόμη μήνες, εφόσον απαιτείται, λαμβανόμενων υπόψη της πολυπλοκότητας του αιτήματος και του αριθμού των αιτημάτων (βλ. αναλυτικότερα: άρθρο 12 παρ. 3-4 ΓΚΠΔ Επίσης, για τυχόν καταγγελία, το "Υποκείμενο των Δεδομένων" έχει το δικαίωμα να απευθυνθεί στην Αρχή Προστασίας Δεδομένων Προσωπικού Χαρακτήρα είτε εγγράφως (Δνση: Κηφισίας 1-3, Τ.Κ. 115 23, Αθήνα) είτε με ηλεκτρονικό μήνυμα ([www.dpa.gr](http://www.dpa.gr)).

Θεσσαλονίκη, \_\_\_ / \_\_\_ /20\_\_

ΕΚΔΟΣΗ 7<sup>ης</sup>/2020

Ελαβα γνώση της παρούσης Ενημέρωσης (υπογραφή και ολογράφως):

## II. Technical Bid

A. SUPPLIER COMPLIANCE TABLE				
TYRES				
(SUPPLIER CONTACT INFORMATION .....)				
S/N	TECHNICAL FEATURES	REQUIREMENT	SUPPLIER RESPONSE	REFERENCE TO DOCUMENTATION
1.	The bidder declares compliance with the requirements of this Technical Specification which will be included as terms of the contract to be signed and consists a Formal Statement.	YES		
2.	The bidder shall attach to the bid the prospectus-list of the tyre manufacturer or the official representative in the country.	YES		
3.	The submitted prospectus, the presence of which is mandatory in the Technical Specifications for the offered items, shall verify the technical and quality characteristics mentioned in the bids.	YES		
4.	The tyres shall be accompanied by an ECE certificate, be of EU origin and certified according to the standards of E.T.R.T.O.	YES		
5.	The bidder accepts with a statement, which will be attached to his bid, that the tyres bear the aforementioned marking.	YES		
6.	The bidder accepts that the non-proof of existence of the ECE marking on the tyres that will be supplied is a reason for their replacement at his own expense.	YES		
7.	The specifications of the tyres are the same or even better than those required by this technical bid and are engraved in the tyre profile according to international standards.	YES		
8.	The related marking shall be engraved on the tyres. They shall comply with the instructions of the circular of the European Tyre and Rim Technical Organization (E.T.R.T.O.)	YES		
9.	The offered tyres shall have a guarantee at least equal to the one stated in the General terms of the Call.	YES		
10.	The tyres are new and have not been replenished.	YES		
11.	The offered tyres shall have a date of production that is not more than 6 months from the date of delivery to ThPA SA.	YES		
12.	If the tyres, during reception, have injuries, damage, wear, bumps, tears on their surface, they will not be received by the Company and will be replaced at the responsibility of the contractor and without any financial burden for ThPA SA.	YES		
13.	The tires shall be received in installments according to ThPA SA's needs - as mentioned in the General terms of the Call - in the Central Warehouse of ThPA SA, after communication of ThPA SA with the contractor without any extra financial burden.	YES		
14.	The bids of the tenderers shall be valid and bind the bidders for 90 days from the day after the award procedure.	YES		
15.	The duration of the contract will be one year from the signing of the Contract and the bid of the contractor binds him for the entire duration of the contract,	YES		

	<b>excluding any increase in the contractual value of the tyres.</b>			
--	--	--	--	--



